



**Oberliga
Hessen**

Interview mit
Ronald Borchers

Spielerporträt:
Dejan Runjaic

Splitter aus
der Oberliga

Hintergrund:
Jugendförderung

KOSTENLOSES
EXEMPLAR

Ausgabe 11/12 1996

SV 07 NEWS



Unsere Gäste im Sportpark:

Am Freitag, den 29.11.'96
um 19.00 Uhr

TSV Battenberg

Am Sonntag, den 15.12.'96
um 14.00 Uhr

**Offenbacher
Kickers**

Jetzt! Wärme tanken!

**Heizöl.
Garantiert
günstig.**

Mit Sicherheit
preiswerter als Sie
denken.



Wir bringen die Wärme.

Heizöl

WADE

GMBH

Stahlstr. 46, 65428 Rüsselsheim

Tel.: 06142 / 8 11 30



Partner der BP

BP Heizöl • BP Diesel • Schmierstoffe

Sportperger OHG
Inh. Ernst Göttert

Wir wollen renovieren!

SONDERANGEBOTE

Fußballschuhe	ab 49.- DM
Tennisschuhe	ab 69.- DM
T-Shirt's	ab 29.- DM
Sweatshirts	ab 39.- DM

**von Adidas, Reebok, Nike, Puma
und anderen Markenartikeln**

**Rüsselsheim
Am Stadion/Opelbad
Tel. 06142 / 4 13 33**

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9.30-13.00 Uhr
14.00-18.30 Uhr
Sa. 9.00-14.00 Uhr

7x in Ihrer Nähe



... nehmen Sie sich die Freiheit!



hurlin
BRILLENOPTIK · KONTAKTLINSEN · GMBH

Verehrte Mitglieder, Freunde und Gönner des SV 07, liebe Sportfreunde,

die kommende Winterpause der Saison 1996/97 steht vor der Tür und es ist Zeit ein wenig Bilanz zu ziehen. Für einen Neuling in der Oberliga Hessen haben wir uns mit unserer Mannschaft bisher einigermaßen über Wasser halten können. Zwar können und dürfen wir mit dem Erreich-

zweite Saison der höchsten Amateurklasse gehen können. Verehrte Zuschauer, wie Sie bereits in der hiesigen Presse lesen konnten, haben wir unser Heimspiel gegen die Offenbacher Kickers von Freitag auf Sonntag, den 15. Dez. '96 verlegen lassen. Aufgrund der zu erwartenden Zuschauer-

1. Das Vereinsheim "Zum Birkenneck",
2. Unser "Schnippler Karl",
3. Fleischerfachgeschäft "Metzgerei Michel" in der Mainstrasse. Im Namen des SV 07 möchte ich mich für die bisherige Unterstützung bei allen bedanken, die durch Werbung, Spenden, den Besuch unserer Heimspiele und andere Maßnahmen dazu beigetragen haben, daß sich der SV 07 in der Oberliga bis jetzt behaupten konnte. Ein Dankeschön an alle Helfer beim SV 07 und ebenso ein Dankeschön an die Verantwortlichen der Stadt Raunheim, die uns aber auch dem Sport allgemein in Raunheim geholfen haben. Ich wünsche Ihnen, verehrte Mitglieder, Freunde, Fans und Gönner des SV 07 ein friedliches und fröhliches Weihnachtsfest und für 1997 ein vor allem gesundes neues Jahr. Ich hoffe wir sehen uns bald wieder und verbleibe mit sportlichen Grüßen

Ihr Willi Michel

1. Vorsitzender




Foto Titelseite:

IM STURM fühlt sich Markus Weidner am wohlsten. Dort bildet er zusammen mit Erik Kunz oder zuletzt mit Rosario Ruggeri ein torgefährliches Tandem.

(Foto: Uwe Kraemer)

**28
Jahre
Schnippler**

In Raunheim T. 06142/22133



Der Haarschnitt
für die ganze
Familie

Bahnhofstraße 37
65479 Raunheim

ten nicht zufrieden sein, doch zeigt auch diese erste Spielzeit für uns gewisse Parallelen zur ersten Saison in der Landesliga auf. Damals mussten wir ebenfalls die Erfahrung machen, daß mit dem Aufstieg in die höhere Klasse auch höhere Anforderungen an den Verein, den Vorstand und letztendlich an die Mannschaft gestellt werden. Wie Sie noch wissen, konnten wir uns damals mit einem gewaltigen Schlußspurt vor dem einige Zeit drohenden Abstieg retten. Danach ist es uns durch kontinuierliche Arbeit gelungen, die angestrebten Ziele zu verwirklichen. Ich hoffe, daß sich der SV 07 am Ende der Spielzeit die Zugehörigkeit zur Oberliga gesichert hat und wir im nächsten Jahr, wiederum um einige Erfahrungen reicher, mit neuen Zielen und Engagement in die

zahlen dürfen wir aus Sicherheitsgründen kein Risiko eingehen und das das Spiel auf dem dafür zu kleinen Gelände des "Stadions" ausgetragen. Der große Platz mit der Laufbahn bietet zusätzlich einen gewissen Abstand zum Spielfeld und ermöglicht somit keine schnellen Angriffe von Zuschauern an die Spieler oder Schieds-/Linienrichter. Zusätzlich bemühen wir uns um eine gezielte Verstärkung des Ordnerdienstes. Aus vorgenannten Gründen werden wir deshalb alle Eintrittspreise um DM 2,- erhöhen. Ihnen als treue Besucher und Fans der Heimspiele des SV 07 bieten wir allerdings die Möglichkeit, bis Samstag, den 14. Dez. im Vorverkauf die Eintrittskarten zum gewohnten Preis zu erwerben. Die Vorverkaufsstellen hierfür sind:

Impressum

Herausgeber: Sport-Verein 1907
Raunheim e.V.,
Postfach 1113,
65475 Raunheim

Redaktion: Dirk Winter
Ralf Walter

Druck: Druckerei
Schneider
Raunheim

Satz/Repros: Vektor / Raunheim

Anzeigenbestellung:
Werbeagentur Schneider
Robert-Koch-Str. 2
65479 Raunheim

Tel. 06142 / 4 58 31

oder

Herbert Beisenkötter
Tel. 06142 / 5 56 54

Armin Kerkmann

Tel. 06142 / 2 26 07

Umzug und viele Ordnungskräfte

Aufwendiges Schlagerspiel gegen Offenbach · Teilnahme am "Henninger Cup"

In ihrem ersten Heimspiel der Rückrunde setzt sich unsere Oberliga-Mannschaft mit dem TSV Battenberg auseinander. Der vorjährige Meister der Landesliga Mitte hat die Hinrunde als Tabellensechzehnter beendet. Obwohl der Rückstand der Nordhessen zum tabellarischen Mittelfeld keineswegs aussichtslos erscheint, rechnen sie nicht mit dem Klassenerhalt. Mehr dazu im "SV-07-News"-Interview mit dem Leiter der TSV-Fußballabteilung, Eckhard Arnold. In Battenberg gelang der Mannschaft unseres Trainer Heinz

wir bis zu 20 Ordner ein. Die Offenbacher Kickers, so Schmitz, unterstützen uns mit weiteren zehn Ordnungshelfern. Außerdem sei die Polizei mit zahlreichen Kräften präsent. Keine Frage, wer Favorit dieses Spiels ist: Die Kickers streben innerhalb der nächsten fünf Jahre die Rückkehr in den Profifußball an (mehr dazu im Interview mit Kickers-Trainer Ronald Borchers). Wegen sie ihren vorjährigen Kader weiter verstärkt haben. Leistungsträger wie die Stürmer Goran Skeledzic und Oliver Roth behielten die Offenbacher, dazu kamen mit Michael Klein vom SV Darmstadt 98 und Frank Kastner (zuvor SSV Reutlingen) unter anderem zwei Regionalliga-Fußballer. Stefan Simon (TV Althornbach) spielte früher bei Eintracht Frankfurt. Vom Oberligisten SV Bernbach sind Stefan Scholl, Frank Trupp und Edmund Walz zu den Kickers gewechselt. Trainer Borchers kann also aus einem erlesenen Kader wählen. Über solche personellen Möglichkeiten verfügen wir nicht annähernd, alles andere als ein Offenbacher Sieg wäre also eine Überraschung. Weil von unserer Mannschaft also niemand einen Zugewinn erwartet, kann sie locker aufspielen.

Und ein weiterer attraktiver Termin: Am 26. Dezember nimmt unser Team am Amateurtournament um den "Henninger Cup" teil, das um 14 Uhr in der Ballsporthalle Frankfurt-Höchst beginnt. Dort spielen zudem Regionalligist SG Egelsbach, die

U-19-Hessenauswahl sowie die Oberligisten SV Wehen, Viktoria Aschaffenburg, SV Bernbach, FSV Frankfurt, SG Hoechst, FV Bad Vilbel sowie Gastgeber Eintracht Frankfurt Amateure. Der Sieger erhält außer dem "Henninger-Cup" 5000 Mark sowie die Teilnahmeberechtigung für das Masters-Turnier, das die Eintracht-Profis am 4. und 5. Januar 1997 in Höchst veranstalten.

Wir gratulieren...

... 24. Dezember 1996
unserem langjährigen
Geschäftsführer
Jörg Kulow
zu seinem 60. Geburtstag

Wulf ihr erster Saisonsieg, nach 0:1-Rückstand zur Halbzeitpause gewann unser Team im August noch mit 3:1.

Eine 2:6-Niederlage gab es dagegen in unserem Auswärtsspiel bei den Offenbacher Kickers, die zwei Wochen nach unserer Begegnung mit Battenberg im Sportpark gastieren. Wegen der zu erwartenden großen Zuschauerresonanz tragen wir diese Partie nicht in unserem Fußballstadion, sondern in der großen Leichtathletik-Arena aus.

Um der Besucherschar Herr zu werden, ist ein weitaus höherer personeller Aufwand nötig als in anderen Heimspielen. Wie unser Pressesprecher Heiko Schmitz berichtet, setzen

Torjägerliste Oberliga Hessen

19 Tore

Goran Skeledzic
(Offenbacher Kickers)

16 Tore

Bernd Vollmer
(VfB Gießen)

15 Tore

Dirk Hünnerbein
(RSV Würges)

13 Tore

Mohamed Abarkane
(Viktoria Aschaffenburg)

Oliver Grimm
(SV Bernbach)

Michael Guht
(Eintracht Frankfurt)

12 Tore

Ali Cakici
Giuseppe Daga
(SG Hoechst)

11 Tore

Thomas Reichenberger
(SV Wehen)

Marco Roth
(SV Bernbach)

Erik Kunz
(SV 07 Raunheim)

(Stand: Nach 18 Spieltagen)



Farben Tapeten Teppiche Gardinen Bodenbeläge Geschenk-boutique
RAUMAUSSTATTUNG

Harry H. Dimter Bahnhofstraße 5 65479 Raunheim Tel. (06142) 21358



Es war schon immer faszinierend, was man im Sport mit Teamgeist, Technik und Intelligenz alles erreichen kann. Auch Automobilbauer brauchen solche Eigenschaften. So fühlt sich denn Opel dem Sport seit jeher verbunden. Deshalb arbeiten wir als Sponsor mit dem deutschen Rekordmeister Bayern München und Top-Teams wie AC Mailand und Paris St. Germain zusammen. Kompetenz, Leistungswille und Fairneß sind für Opel und seine Partner im Sport gemeinsame Werte.

Rasenpflege
à la Opel.

OPEL 

Herzlich willkommen.

Seit über 30 Jahren gehören wir zur Händlerorganisation des Volkswagen-Konzerns im Rhein-Main-Gebiet für Volkswagen- und Audi-Pkw sowie VW-Nutzfahrzeuge bis zu 7,5 t. Unsere spezialisierten Verkäufer beraten bedarfsgerecht und nach wirtschaftlichen Gesichtspunkten. Deshalb sind sie auch bei Leasing, Finanzierung und Versicherung ein kompetenter Gesprächspartner. Alle Dienst-, Jahres-, Vorführ- und Gebrauchtwagen werden auf Herz und

Nieren geprüft, gewartet und erhalten eine Werterhaltungsaufbereitung. Bis zu 2 Jahren leisten wir verbrieft Garantie europaweit. Durch Inzahlungnahme von Fremdmarken bieten wir eine große Auswahl an Gebrauchtwagen. In den Servicebereichen Wartung und Instandsetzung sorgt unsere Mann-



schaft mit modernster Ausstattung unter Leitung erfahrener Meister für beste Reparaturergebnisse. In unserem zentralen Karosserie- und Lackierzentrum können alle Fahrzeuge schnell und fachgerecht in neuen Glanz versetzt werden. Styling, Tuning, kunstvolle Dekore und Beschriftungen zählen unter anderem auf diesem Sektor zu unserem umfangreichen Angebot. Mit unseren Euromobil-Kundenleihen bleibt jeder Kunde bei uns

mobil. Und im Notfall sind wir samstags von 9.00 – 13.00 Uhr für Sie da. Unser gut sortiertes Ersatzteillager sowie das Computer-Online-Bestellsystem gewährleisten schnelle Lieferung. Ein großes Zubehör-Angebot bis zum Reifen-Service runden unser Leistungsprogramm als „Rund-ums-Auto-Partner“ ab.

Unsere Kompetenz – Ihr Vorteil



schneider

F. Schneider KG

Adam-Opel-Straße 55-57.

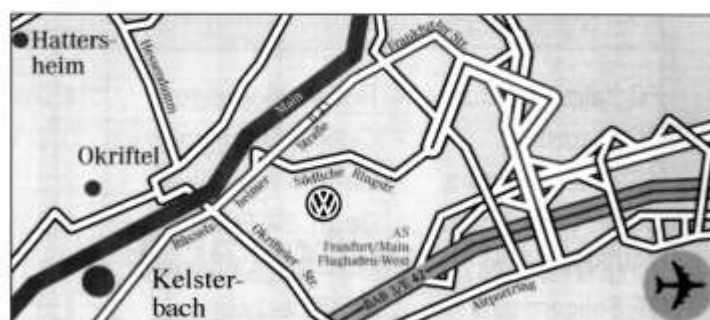
65428 Rüsselsheim

Tel. (0 61 42) 89 50

Am Aspenhaag 2

65451 Kelsterbach

Tel. (0 61 07) 6 10 47-49



Wir sind ganz in Ihrer Nähe.

Unser Trainer hat das Wort

Liebe Anhänger des SV 07, nach Beendigung der Vorrunde ist es mir ein besonderes Anliegen, mich für die Unterstützung - insbesondere bei den Heimspielen - herzlich zu bedanken. Unsere junge Mannschaft, die einen Reife-prozeß durchmacht, hat sich weiterentwickelt. Ich bin deshalb sehr zuversichtlich, daß wir unser Ziel, den Klassenerhalt, erreichen werden.

Wir werden in den nächsten Wochen alles daran setzen, zu punkten und unsere Ausgangsposition zu verbessern. Die Verantwortlichen - Vorstand und Trainer - versuchen darüber hinaus, die Mannschaft gezielt zu verstärken. Wenn Sie uns so wie in der Vergangenheit unterstützen, werden wir

auch in der kommenden Saison Oberliga-Fußball in Raunheim sehen.

Am 26. Dezember nehmen wir am Hallenturnier um den "Henninger Cup" teil, das hochklassig besetzt ist. Und wenn ich mir die Mannschaften in unserer Vorrundengruppe anschau, muß ich sagen, daß wir es mit Hochkarättern zu tun haben. Denn wir spielen zunächst gegen den SV Wehen, SV Bernbach, die SG Hoechst und Eintracht Frankfurt Amateure.

Aber ich denke, daß wir eine schlagkräftige Hallenmannschaft zusammenbekommen und uns achtbar aus der Affäre ziehen. In diesem Turnier war ich als Trainer mit dem SV Rot-Weiß Walldorf zweimal Dritter, mit dem FV Bad

Vilbel habe ich im vergangenen Jahr sogar gewonnen. Es wäre schön, wenn wir mit Raunheim ähnlich gute Leistungen bringen könnten.




Schmidt

 GMBH
DACHDECKERFACHBETRIEB

Bedachungen · Isolierungen · Gerüstbau
Dachreparaturen aller Art



65428 Rüsselsheim
Manganstraße 9
Telefon (0 61 42) 6 24 54
Fax (0 61 42) 6 12 66



SUNDAY

Der Familien-Brunch

... gehört zum
Sonntag, wie
das Salz in
der Suppe.

Jeden Sonntag von 11:30 bis 15:00 Uhr



Tun Sie sich 'was Gutes! Haben Sie diesen Rat-schlag auch schon mal gehört und wußten nichts damit anzufangen? Dann probieren Sie es doch vor-zugsweise am nächsten Sonntag mit uns! Erleben Sie SUNDAY den Famili-enbrunch. Die etwas andere Möglichkeit, Ihre Lieben und natürlich auch sich selbst zu verwöhnen. Nicht nur als Spätaufste-her finden Sie in unserer Frühstücksecke all das, was Sie zu einem gelun-genen Start in den Tag benö-tigen.

Lassen Sie sich immer wieder vom wöchentlich wechselnden Angebot der ausserlesenen Speisen unseres SUNDAY-Bruffs überraschen. Abgerundet wird dieses Angebot der Gaumenfreuden durch unsere Dessertspezialitä-ten. Das besondere Extra: Ihr Kaffeegenuß ist bereits im Preis enthalten. Wir freuen uns auf Sie!

Jeden Sonntag von 11:30 bis 15:00 Uhr

Tischreservierung erbeten,
Rest. Charles Lindbergh,
Best Western Wings Hotel
Anton-Flettner-Str. 8
65479 Raunheim
(06142) 79-11 99



Mittelfeldspieler Dejan Runjaic, unser Mann in der Hessenauswahl

Der 18 Jahre alte Königstädter hat in der Oberliga Kämpfen gelernt

Ein Trainer gibt einem Spieler eine Terminliste. Na und? Es gehört doch zu den selbstverständlichen Taten im Sport, daß Akteure derart über die Zeitpunkte ihrer Einsätze informiert werden. So könnte man die Listenübergabe als Banalität pauschalisieren. Dejan Runjaic war jedoch überrascht, als ihm sein Trainer Heinz Wulf kürzlich ein solch informatives Papier in die Hand drückte. Weil es unserem Mittelfeldspieler ersichtlich machte, daß er in die Hessenauswahl berufen wurde. "Das hätte ich nie erwartet", sagt der 18 Jahre alte Königstädter und äußert Erwartungen: "Das ist die Chance für mich, weiterzukommen." Für Mitte Dezember hat der Coach dieser U-19-Auswahl, Rainer Piekarski, das erste Training angesetzt. Es wird in einer Halle veranstaltet, denn in einer solchen hat das neuformierte Hessesteam seinen ersten Einsatz. Am 26. Dezember spielt es beim Turnier in Frankfurt-Höchst um den "Henninger-Cup", auch unser SV 07 nimmt daran teil. Es steht noch nicht fest, ob Runjaic dabei in der Hessenauswahl oder im unserem Team spielt.

Die erste Stufe des sportlichen Aufstiegs, der mit seiner Berufung in Hessens Jungkicker-Elite einen vorläufigen Höhepunkt erreicht hat, nahm

Runjaic beim SV Alemannia Königstädten. Dort lernte der Schüler erste Lektionen im Umgang mit



HUK

Dejan Runjaic

dem Ball, um als B-Jugendlicher die Fußballschule zu wechseln. Er schloß sich dem VfB Ginsheim an. Ob seiner guten Leistungen an der Mainspitze strebte Runjaic eine weiterführende Kickerlehre an. Da lag es nahe, sich dem A-Nachwuchs des FSV Mainz 05 anzuschließen, der damals der höchsten Jugend-Liga angehörte: "Ich habe den Schritt gewagt, und hab's dann auch geschafft." Geschafft, so viel Fußballerwissen zu büffeln, daß ihn seine ausbildungsmäßige Ochsentour in die Mainzer Stammelf führte. Was vor allem deshalb möglich war, weil

auch Gelegenheit, sich auf seine Zeit als Senior vorzubereiten. Denn gelegentlich durfte Runjaic in der Mainzer Zweitliga-Reserve mittrainieren. Also erlebte der so ausgebildete Teenager die wunderbare Leichtigkeit des Kickerseins, nachdem er zu unserem SV 07 gewechselt war -

PILSSTUBE

ZUM LÖWEN

 BILLIARD - FLIPPER
UND
DART RAUM

Inh. Thomas Vavuras
Frankfurter Str. 2 · 65479 Raunheim Tel. 06142 / 4 62 11

oder? "So leicht war es nicht", sagt Runjaic. Weil seine neuen Spielkameraden weitaus schneller mit dem Fußball umzugehen pflegten, mußte er sich konditionell verbessern, wie er berichtet. Sogar kämpferische Fähigkeiten mußte Runjaic entwickeln, die er zuvor in dieser Intensität nicht gekannt hatte. "Das fiel mir am Anfang ziemlich schwer, es ist halt doch eine große Umstellung", sagt der Achtzehnjährige. Technisch meint er, sich nicht wesentlich verbessert zu haben.

Weil Daten und Anstoßzeiten von Fußballspielen natürlich nicht die wichtigsten Termine im Leben sind, arbeitet der Schüler zudem auf ein weniger spaßiges Ereignis hin. Im Juli nächsten Jahres hat Dejan Runjaic nämlich Abiturprüfungen. Er schmunzelt über sich, während er darüber spricht: "Ich bin nicht gerade der große Reißer in der Schule." Und welche Ziele hat er in Sport und Gymnasium? Sich fußballerisch weiterentwickeln, mit dem SV 07 viele Punkte gewinnen und das Abitur mit der Note 2,5 bestehen.

FSV-Trainer Bernd Balte das Talent Runjaics erkannt und gefördert hatte.

Die Mainzer gaben dem Junior

VIDEO WORLD



RAUNHEIM

- Neuheiten
- Kinderfilme
- Sony Play Station
- S-Nes und Konsole
- Spiele - Paketpreise
- Spiele und Filme ab DM 1,-
- Verkauf von Computerspielen

TEL.: 0 61 42 / 99 85 40
BAHNHOFSTR. 27



Ihr Partner für Maler-,
Lackier-, Tapezier- und
Verputzarbeiten.

Kostenlose und
unverbindliche Beratung

► schnell ► preiswert ► zuverlässig

GEORG STIPPLER GmbH Malermeister

Paul-Hessemer-Straße 32
65428 Rüsselsheim am Main
Tel.: 06142 / 1 34 32
Fax: 06142 / 1 34 59

Ich bin HUKgünstig versichert.



für MICH, für DICH, für ALLE.

HUK

Kommen Sie zu uns.
Wir sind ganz in Ihrer Nähe:

Vertrauensmann
Kurt Schwark
Römerstraße 29
65479 Raunheim
Tel.: 06142/42516

HUK-Coburg
Versicherungen - Bausparen

TOP Sport

Das Sportfachgeschäft in Rüsselsheim

Der Renner des Sommers:

INLINE-SKATER

TREX ab Größe 30 ab 59.95 DM
ROLLERBLADE ab 159.-- DM

ANGEBOT:

Ultra Wheels statt 299.-- nur **199.-- DM**

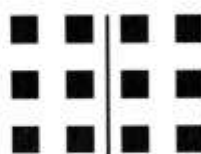
Bahnhofstr. 32
65428 Rüsselsheim
Telefon: 06142 / 6 24 96
Telefax: 06142 / 1 39 56

Modelleisenbahn & RC Modellbau



Versandpreisliste anfordern

Inh. O. Wulle
☎ 06142/23707
Karlsbader Str. 45
Rüsselsheim



Fliesen Hofmann

Fliesen- Platten- und

Mosaiklegemeister

Liefern und Verlegen
von
Wand- und Bodenfliesen

Elisabethenstraße 3
65479 Raunheim am Main
Telefon: 0 61 42 / 444 63
Telefax: 0 61 42 / 4 63 82

Bonitz

GmbH

Elektrohausgeräte

Fachhandel & Service

Bauknecht

Miele

Fachhandel,
Verkauf und Kundendienst
für alle Markengeräte.

22 Jahre

Werkskundendienst-Erfahrung

—Meisterbetrieb—

In den Beunen 4 • 65479 Raunheim • Tel.: 06142 - 23423

Rolläden - Fenster - Innenausbau - Haustüren



Herrmann

DIE SCHREINERMEISTER

65479 Raunheim

Aussiger Str. 5 • Tel. 06142 / 4 19 62



Tapezier- und Malerarbeiten

Tapeten • Teppichböden • PVC-Beläge

FARBENHAUS MÜNK

M A L E R M E I S T E R

Karlstraße 5 • 65479 Raunheim am Main • Telefon: (06142) 2 23 53

Vier Tore innerhalb von 20 Minuten

Limburg verkauft Vereinsheim, Aschaffenburgs prominente Kommanditisten

Die Fußballabteilung des VfR 19 Limburg hat wahrlich Sorgen genug, rangiert doch deren Oberliga-Mannschaft auf dem letzten Tabellenplatz. Aber damit nicht genug der Schwierigkeiten: Die Schulden des Gesamtvereins sind inzwischen auf eine Million Mark angewachsen. Also entschlossen sich die VfR-Mitglieder zum Befreiungsschlag, indem sie dafür votierten, das Vereinsheim als Teilimmobilie zu verkaufen. Der Preis soll 600000 Mark betragen.



Unser Trainer Heinz Wulf hält Bernd Vollmer vom VfB Gießen für einen der besten Stürmer der Oberliga Hessen. Im Gießener Auswärtsspiel beim TSV Battenberg zeigte Vollmer eindrucksvoll, daß diese Einschätzung keineswegs übertrieben ist. Beim 7:0-Sieg des VfB schoß der Angreifer vier Tore, alle in der ersten Halbzeit - und zwar innerhalb von 20 Minuten.



Zusammenhalt der Spieler einer Mannschaft ist besonders dann nötig, wenn das Team gegen den Abstieg kämpft. Das hat auch der FV Bad Vilbel erkannt. Also kommen die FV-Kik-

ker gelegentlich zu Gemeinschaftsabenden zusammen, eine Art gemütliche Therapie. Denn Trainer Karl-Heinz Volz hat festgestellt: "Das Miteinander bei uns ist verbesserungswürdig."



Nachdem Trainer Horst Heese den VfB Gießen im August dieses Jahres verlassen, das Spielerduo Roland Baumbach und Timo Becker die Trainingsleitung für drei Wochen übernommen hatte, entschloß sich der Klub zu einer Übergangslösung: Roland Ochs wurde verpflichtet, den VfB bis zur Winterpause zu trainieren. Aber die Mannschaft akzeptierte den Coach nicht, der zuvor nur Bezirksoberligisten betreut hatte. Schnell trennten sich die Mittelhessen von Ochs. Die neuen Interimstrainer des VfB sind die alten: Baumbach und Becker.



Erol Selcuk von Eintracht Haiger scheint ein Siegetyp. Der 28 Jahre alte Stürmer gibt als Saisonziel der Eintracht, die nicht gerade zu den Spitzenteams zählt, einen Tabellenplatz von eins bis sieben an. Außerdem

würde Selcuk gerne einen weiteren vermeintlichen Siegetypen kennenlernen, den Schwergewichts-Boxer Mike Tyson nämlich. Ob dieser Wunsch nach Tysons Niederlage gegen Evander Holyfield immer noch besteht?



Wenn die Mannschaft des SV Bernbach zur Winterpause nicht mindestens Tabellenfünfter ist, zieht der Vorstand Konsequenzen. Laut Bernbachs sportlichem Leiter Alois Franz kürze der Verein in diesem Fall Spielergehälter, oder er trenne sich gar von Kickern.



Zwischen 1990 und 1992 war Viktoria Aschaffenburg vom Konkurs bedroht. Diese Gefahr besteht inzwischen nicht mehr. Der Verein hat seine Schuldenlast von 2,2 Millionen auf jetzt 800000 Mark reduziert. Was vor allem durch die Gründung einer Marketing KG möglich war. Sie besteht derzeit aus 21 Mitgliedern, die alle eine Einlage von jeweils 25000 Mark geleistet haben. Zu diesen Kommanditisten gehören der Trainer des Hamburger SV, Felix Magath, und der Mittelfeld-Dauerläufer von Eintracht Frankfurt, Rudi Bommer.



GLAS MAYER

**FLACHGLAS · SPIEGEL · PLEXIGLAS · GLASSCHLEIFEREI
GLANZGLASTÜREN SOWIE DUSCHANLAGEN**

**In der Nachtweid 10-12 · 65462 Ginsheim
Telefon 0 61 44 / 93 43-0 · Telefax 0 61 44 / 35 65**

Auswärts																		
Oberliga Hessen	V. Aschaffenburg	Bad Soden	FV Bad Vilbel	TSV Battenberg	SV Bernbach	B. Flieden	Et. Frankfurt (A)	FSV Frankfurt	VfB Gießen	Eintr. Haiger	FC Herborn	SG Hoechst	VfR Limburg	FSC Lohfelden	Offenb. Kickers	SV 07 Raunheim	SV Wehen	RSV Würges
Heim																		
V. Aschaffenburg		5:0		6:0	3:3		5:0				2:1		6:2	5:0		5:2		4:1
Bad Soden			1:1	1:2	1:3	1:3		1:3	1:3	3:1			2:1			1:1		
FV Bad Vilbel	0:1				1:3					2:0	2:2	0:3			3:3		2:2	1:5
TSV Battenberg	0:2		3:3			2:0		0:0	0:7	2:3		0:6			0:2	1:3		
SV Bernbach		1:1		3:0		1:0	2:2	4:0					6:1	3:0				4:0
B. Flieden	0:2		0:2					0:2	0:1	2:1	1:3	0:4			0:1		0:5	
Et. Frankfurt (A)		0:0	2:0	3:0		6:1		3:0	2:3				4:1	1:1		0:1		
FSV Frankfurt	1:0		2:2						4:1	3:0		1:3			1:1			
VfB Gießen	0:1		2:1		2:1					0:1	1:1	2:0			2:1		2:2	
Eintr. Haiger	0:0				3:3		1:3		0:2		1:1			2:5	0:4	0:0	0:2	0:3
FC Herborn		2:3		3:1	0:1		4:1	4:0					3:1	1:3				2:0
SG Hoechst	2:2		3:1		2:3		4:0			3:1	3:0				1:3		2:0	1:1
VfR Limburg			1:5	0:4		3:1		0:3	2:2	3:4	0:0	1:2				0:5	0:1	
FSC Lohfelden		2:2	1:1	3:1		2:1		0:0	2:3			1:3	2:2			2:2		4:0
Offenb. Kickers	4:2	8:0			2:0		5:2	0:2			4:2		3:2	1:0		6:2		
SV 07 Raunheim			0:2		1:0	0:0	2:6	3:3	3:3		0:0	0:1						1:2
SV Wehen	2:0	8:0			2:1		2:1				2:0			3:1	1:0	5:1		2:1
RSV Würges		4:2		6:2		3:1	8:4	2:4	1:2				3:1	1:1				

Bärenstark in Preis und Leistung

ELEKTRO- FACHMÄRKTE

waschmaschinen
wäschetrockner
geschirrspüler

müller
mikrowellen-herde
kühl- und gefriergeräte

★ wegen der großen Auswahl
★ wegen der günstigen Zahlung
★ wegen der Spitzenqualität
★ wegen der guten Beratung
★ wegen der niedrigen Preise

**...liefert
sofort!**

06142/65165 - 13636
Haßlocher Straße 53

Rüsselsheim

Gute Beratung - wichtigste Voraussetzung für einen guten Kauf - Unsere Fachberater helfen Ihnen gerne. Hauslieferung u. Allergische abtrennspritzern

DER BLAZER

Freiheit, die jeden Rahmen sprengt. Im neuen Blazer.



Entdecken und erleben Sie eine völlig neue Art automobiler Fortbewegung. Denn an den neuen Blazer können Sie in jeder Beziehung höchste Ansprüche stellen. 4-Gang-Automatik, Klimaanlage und Servolenkung sorgen für den Komfort eines Oberklassenfahrzeugs. Der leistungsstarke 4,3 l V6-Motor mit 142 kW (193 PS), der elektronisch zuschaltbare Allradantrieb und die ausgezeichnete Straßenlage geben Ihnen in jeder Situation ein Gefühl von absoluter Souveränität. Und das bei einem Verbrauch von nur 12,6 l bei 120 km/h (nach ECE-Norm). Selbstverständlich hat er auch ein durchdachtes Sicherheitspaket mit Airbag, ABS und Seitenaufprallschutz. Der neue Blazer von Chevrolet. Ein Auto, das den normalen Rahmen sprengt.

AUTOHAUS KASTEL

WIESBADENER STR. 6-12



OPEL-UND GM-VERTRAGSHÄNDLER

55252 MZ-Kastel O 61 34 - 29 02 - 0

Wir bieten Ihnen 3 Jahre (oder 100.000 km) umfassende Werksgarantie,
6 Jahre Garantie gegen Durchrosten und 3 Jahre den 24-Stunden
GM Assistance Service; alles natürlich europaweit!

Probefahrt, Beratung und Verkauf - nur während der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten.

CHEVROLET

ADOPT A HIGHER PROFILE

MAGISTRAT UND VERWALTUNG DER STADT RAUNHEIM

-Hilfs- und Servicebetrieb für
Bürgerinnen und Bürger-



Rathaus, Schulstr. 2 Telefon: 06142 / 40 21
Telefax: 06142 / 40 22 28

Unsere Aufgabenvielfalt:

- Beratung und Hilfen für die Einwohnerschaft
- Ansprechpartnerin für Bürgerinnen- und Bürger-Anliegen
- Anwältin der Hilfsbedürftigen und Beratung
- Ausgestaltung der kommunalen Selbstverwaltung
- Ausführung und Sicherstellung gesetzlicher Vorgaben von Bund- und Landesebene

Im Rathaus und in den öffentlichen Einrichtungen arbeiten fachlich qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die aufgrund ihrer Ausbildung und ständiger Weiterbildung sich den wachsenden Anforderungen stellen und mithelfen, unsere Stadt weiterzuentwickeln.

Ein kleiner Einblick in unsere Aufgaben-, Arbeits- und Angebotsbereiche:

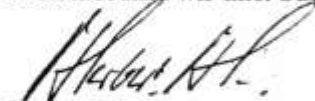
Wir

- stellen Ihre Wasserversorgung sicher
- entsorgen Wertstoffe und Ihren Restmüll
- betreiben Kindergärten
- organisieren ein Kinder- und Jugendprogramm
- bieten kulturelle Veranstaltungen an
- erschließen neues Bauland, Plätze und Verkehrswege
- helfen bei Grundstücksschätzungen oder auch bei Streitigkeiten
- erarbeiten Bebauungspläne
- vermitteln Kontakte zu Ansprechpartner/innen in den Partnerstädten Le Teil und Trofarello
- setzen Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung um
- reservieren Ihnen Räumlichkeiten in städtischen Gebäuden
- erarbeiten Infos und Broschüren für Sie
- stellen Ausweise und Pässe aus
- pflegen das "öffentliche Grün" und Spielplätze
- pflanzen Bäume, Büsche und Blumen
- rechnen Steuern und Gebühren termingerecht ab
- betreiben eine Senioren-Wohnanlage und Jugendhaus
- haben Verständnis, wenn Sie bei Ihren persönlichen Anliegen einmal härter reagieren
- unterstützen Vereine und Organisationen in der Stadt
- kooperieren mit der Grundschule und Gesamtschule
- betreiben eine Sozialstation
- unterhalten einen Sportpark, Badensee und Hallenbad

Unsere Aufgabe ist es - selbstverständlich unter Wahrung/Beachtung gesetzlicher Rahmenbedingungen - Wünsche im Gesamtinteresse abzuwägen und zu bündeln. Haben Sie auch im Auge: Ein Anliegen kann dem des Nachbarn/der Nachbarin völlig konträr laufen. Oft werden gegenteilige/gegenläufige Wünsche und Anliegen an uns herangetragen.

Wir müssen auch NEIN sagen - immer dann, wenn Gesamtkonzepte/Beschlüsse von Magistrat und Stadtverordnetenversammlung und Gesetze eine (für Sie) positive Antwort oder Handlung nicht zulassen.

Die Stadt sind wir alle. Suchen wir den Dialog für das Gemeinwohl unserer Stadt.



Herbert Haas
Bürgermeister

Eckhard Arnold: "Wir sind keine Träumer"

Aufsteiger TSV Battenberg übt sich in Bescheidenheit - Kleiner Etat

Eckhard Arnold leitet die Fußballabteilung des TSV Battenberg. Im Gespräch mit "SV-07-News" äußert er sich ehrlich über die Situation des vorjährigen Meisters der Landesliga Mitte.

SV-07-News: Herr Arnold, der TSV Battenberg muß mit einem Etat von nur 180000 Mark auskommen. Es gibt Vereine in der Oberliga, die einen Millionen-Haushalt haben - und deswegen über viel größere Möglichkeiten verfügen, wenn es um Spielerverpflichtungen geht. Gab es ob dieser Situation Momente, in denen Sie am Sinn der Oberliga-Zugehörigkeit des TSV gezweifelt haben?

Arnold: Eigentlich nicht, warum?

SV-07-News: Nun, wenn man diese Zwei-Klassen-Gesellschaft sieht, die in der Oberliga besteht.

Arnold: Wir müssen versuchen, mit unseren Mitteln das Bestmögliche herauszuholen. Das ist uns im vorigen Jahr mit dem Oberliga-Aufstieg gelungen. Unsere Rahmenbedingungen sind halt nicht so, daß wir da mithalten könnten. Damit müssen wir leben. Das heißt aber nicht, daß wir auf absehbare Zeit nicht wieder mal eine Mannschaft zusammenbekommen, die oberligatauglich ist.

SV-07-News: Der TSV spielte schon



mal in der Oberliga. 1990 stieg die Mannschaft zuletzt aus dieser Klasse ab. Gab es damals auch schon eine solche Zwei-Klassen-Gesellschaft?

Arnold: Was das Finanzielle betrifft, ja.

SV-07-News: Auch, was das Sportliche betrifft?

Arnold: Vom Sportlichen war's nicht ganz so extrem. Wir hatten damals eine bessere Mannschaft als jetzt und spielten insgesamt fünf Jahre in dieser Klasse. In einem Jahr wurden wir sogar mal Tabellenachter.

SV-07-News: Der Vorstand der TSV-Fußballabteilung besteht ausschließlich aus ehemaligen Spielern. Ist in Ihrer Sparte, was die Bereitschaft zum Ehrenamt betrifft, also alles im Lot?

Arnold: Ich will's mal so ausdrücken: Wir hatten früher eine funktionierende

Mannschaft, sind von der A-Klasse bis in die Oberliga aufgestiegen. Das war so ein Stamm von sieben, acht Spielern, der zusammengeblieben ist. Und nach unserer aktiven Zeit - die bei manchen, die jetzt in der zweiten oder dritten Mannschaft spielen, immer noch nicht beendet ist - haben wir die Funktionärstätigkeit eingeschlagen.

SV-07-News: Sicherlich glauben Sie daran, daß der TSV den Klassenerhalt schafft. Wenn dem so ist: Warum glauben Sie daran?

Arnold: Das überrascht mich. Ich gehe davon aus, daß wir's nicht schaffen werden. Denn das ist nicht wahrscheinlich, so, wie ich die Mannschaft und die Klasse kennengelernt habe. Damit haben wir aber keine Probleme. Wir sind keine Träumer, wir sind Realisten.

Industriereinigung

Reinhard Zirpel



- Entsorgung von Sondermüllabfällen
- Reinigung von Tanks und chemischen Anlagen
- Kanalreinigung
- Container-Dienst
- Abbruch-, Erd- und Baggerarbeiten

An der B 43 65479 Raunheim
Tel. (06142) 2 15 27 Fax. (06142) 99 86 21

Am Wiesengrund 14 65510 Idstein
Tel. (06126) 31 58

UMSTEIGEN IN MAINZ...

Kostenloses ENERGIE-Gutachten

Nutzen Sie unser Angebot für eine erste Schwachstellenanalyse Ihres Hauses oder Ihrer Wohnung. Denn der verantwortungsbewußte Umgang mit Energie spart Heizkosten, schont die Umwelt und nicht zuletzt Ihren Geldbeutel.

Besuchen Sie uns in der „info“-Kundenberatung der Stadtwerke Mainz AG
Emmeransstraße 29
55116 Mainz oder rufen Sie uns an: (06131) 126161.

Unsere Beratungszeiten:

Mo.-Mi.: 9.00 Uhr-17.00 Uhr
und Do.: 9.00 Uhr-19.00 Uhr

... in Richtung saubere Umwelt



Die neue Lust am Bett

Frühstücken, lesen, fernsehen, entspannen, faulenzen, schlafen – mit dem individuellen Bettsystem **Komfortabel Royal!** Optimal Ihren Körpermaßen angepaßt und mit bis zu vier Stell-Motoren individuell zu programmieren – mit automatischer Thermo-Steuerung als komfortables Extra für Wärme auf Wunsch. Wählen Sie das Design Ihrer Träume aus einem vielfältigen Angebot!



auping
Betten nach Maß

Lust auf mehr?
Kommen Sie zu uns
zum Probeliegen!

RAUMAUSSATTUNG

SCHMIED

Mainzer Straße 51 65479 Raunheim
Tel. 06142-46544 Fax 06142-42430



La Fleur Annette

Blumen · Pflanzen · Keramik



Inh. Heinz Adolay
Haßlocher Straße 58 · 65428 Rüsselsheim
Telefon: (0 61 42) 6 51 34 · Telefax (0 61 42) 4 23 79

über 30 Jahre im Dienst des Kunden

HEMPEL & KORTEN

65479 Raunheim Nähe S-Bahnhof

Tel: 06142-44041 Fax: 23548



Neuwagen
Gebrauchtwagen
Ersatzteile + Zubehör
Reifendienst
AU-Abnahme



Nutzen Sie unseren TÜV-Service
Alles aus einer Hand!
Abnahme und Sonderabnahme
aller Fabrikate

Karosserie Fachbetrieb
Auto-Lackieranlage

TEPPICHBODENREINIGUNG

MPM

FULL-SERVICE

Gebäudereinigung GmbH

Lassen Sie Ihren
Teppichboden fachgerecht
durch unseren Meister-
betrieb reinigen

oder

Heerstraße 70
60488 Frankfurt/Main
Telefon 069 / 97 660 666
Fax 069 / 97 660 635

mieten Sie
unsere preiswerten
MPM-Waschsäuger

HG

**BAU- UND
HOBBY
MARKT** GMBH
65428 Rüsselsheim

- Ein zuverlässiger Partner
- bei der Durchführung
- Ihrer Baumaßnahme

Stettiner Straße 14 Tel.: (06142) 4 64 00

*Wer nicht inseriert,
wird leicht vergessen !*

Rosbacher. Quellen reinster Lebensfreude.



Aus den Rosbacher Quellen.

Mit viel natürlichem Magnesium + Calcium.

Ein Klub mit Visionen und ohne Langeweile

Offenbacher Kickers wollen innerhalb von fünf Jahren in den Profifußball

Ronald Borchers ist Trainer der Offenbacher Kickers, die in dieser Saison den Aufstieg in die Regionalliga anstreben.

SV-07-News: Herr Borchers, was halten Sie von dem Konzept "OFC 2001", also die Mannschaft innerhalb von fünf Jahren in den Profifußball zu bringen?

Borchers: Heute ist für alle Freunde des Fußballs, vor allen Dingen für alle Freunde des OFC Kickers, wichtig, wenn die Führung des Vereins Visionen hat. Grundsätzlich muß man sich immer Ziele setzen. Kurzfristig ist unser Ziel, daß man die Möglichkeit realisiert, aufzusteigen: wirtschaftlich, sportlich und die dritte Komponente, die hinzukommt, ist das Zwischenmenschliche.

SV-07-News: Dieses Konzept setzt aber die Mannschaft, auch Sie als Trainer, unter Erfolgsdruck. Und der wächst, falls der Aufstieg diese Saison nicht gelingt.

Borchers: Überhaupt nicht. Für mich ist es ganz wichtig, daß ich Ziele habe und überhaupt unter Druck gesetzt werde. Denn das Schlimmste wäre, wenn jemand sagen würde: "Ronny, es reicht uns eine Platzierung zwischen Platz acht und zwölf." Dann hätten wir jedes Wochenende Langeweile. Von Langeweile kann man jedoch bei den Offenbacher Kickers überhaupt nicht reden. Wir sind Woche für Wo-

che unter einem großen Druck. Dieser Druck ist für uns nichts Neues.

SV-07-News: Apropos Erfolgsdruck: Vor der Saison haben Sie sinngemäß gesagt, daß auch der Drei-Millionen-Etat der Kickers eine Bürde für die Mannschaft dargestellt - weil mit ihm hohe Erwartungen verbunden sind.

Borchers: Es ist nicht ganz ein Drei-Millionen-Etat, der Betrag liegt etwas darunter. Dieser Riesenetat beinhaltet auch die Verbindlichkeiten von Kickers Offenbach. Außerdem muß man bei Etats immer vorsichtig sein: Da sagt ein Verein beispielsweise, "wir haben einen Etat von 350000 Mark für die Oberliga." Das beinhaltet aber wahrscheinlich nicht das Masseurgeld, das Trainergehalt und so weiter. Man muß also immer wissen, von was man spricht. Wir sprechen von Kickers Offenbach: Also auch von den Kosten für Briefmarken; Platzwart; Trikots, die gewaschen werden müssen; den Leuten, die das Stadion - und das ist ja kein kleines (Fassungsvermögen 31500 Plätze, die Red.) sauber halten müssen. Also nicht zu verwechseln mit dem realistischen Betrag, was die Mannschaft kostet. Denn das ist ein himmelweiter Unterschied.

SV-07-News: Wenn man sich mal die Torschützenliste der Kickers anschaut, fällt auf, daß Goran Skeledzic der überragende Schütze der Mannschaft ist. Da drängt sich der Gedanke auf,

daß das Spiel der Kickers auf Skeledzic zugeschnitten ist. Ist dem so?

Borchers: Nein. Wir haben ja auch die Rückrunde der letzten Saison gesehen, in der kam Goran nicht so in Tritt. Da hat Oliver Roth die Tore geschossen. Mittlerweile ist es so, daß Goran sehr stark spielt, auch profitiert von der Zuarbeit von Olli Roth. Die Regel ist ja die, daß Olli ganz vorne in der Spitze spielt. Mittlerweile macht er aber Zulieferdienste für Goran Skeledzic.

SV-07-News: Reden wir mal über die Nachwuchsarbeit der Kickers. A-Jugend-Trainer Bernd Schröder hat seit kurzem die A-Lizenz. Während er beim mehrwöchigen Trainerlehrgang war, übernahmen Sie und Präsident Wilfried Kohls seine Vertretung. Ihr Bezug zur Jugendarbeit im Verein scheint also sehr eng. Haben Sie schon Spieler aus dem Kickers-Nachwuchs entdeckt, von denen Sie glauben, daß sie das Zeug für die erste Mannschaft haben?

Borchers: Nein. Unsere A-Jugend spielt nicht mehr in der höchsten Klasse, sie ist einen Schritt in die untere Ebene gerutscht. Es wird Aufbauarbeit geleistet in Offenbach. Ich sage immer eines: Man kann immer mal langsam gehen, man soll aber um Gottes Willen nicht stehenbleiben. Wir sind jetzt auch im Jugendbereich dran, Grundsätzliches zu bearbeiten. Dazu gehört, daß man mit der A-Jugend mittelfristig wieder nach oben kommt. Wir haben das eine oder andere Talent, aber das braucht Zeit. Es ist ein weiter Weg von der A-Jugend in die erste Mannschaft.

KS*
KALKSANDSTEIN

KS*
Der weiße Wärmedämmstein

yali®

**der weiße Stein
besser – schneller – rationeller**

HESSISCHES BAUSTEINWERK

Dr. Blasberg GmbH & Co.KG. Mörfelden
Tel. 0 61 05-3 30 85 · Fax 0 61 05-2 63 14

Besuchen Sie unser einzigartiges Ausstellungszentrum.



Ausstellungszentrum
Eisenstraße 31
65428 Rüsselsheim
Telefon 06142 / 9 62 30

SINGHOFF

Betrieb & Verwaltung
Robert-Koch-Straße 10
65479 Raunheim
Telefon 06142 / 9 47 20

Sonnenschutz- und Rolladenanlagen, Türen, Tore, Fenster, Sicherheit

HIFI - VIDEO GÖTZ GmbH



→ WERT GARANTIE

*Oder zahlen Sie Ihre
Reparaturen noch selbst?*

Fachhandels-
partner der

profi electronic

...gemeinsam stärker

Bahnhofstr. 58
65479 Raunheim

Tel.: 06142 / 2 14 08



Ideen aus STEIN
RALF MÜLLER-TRIFFTERER
STEINMETZ u. BILDHAUERMEISTER

- ausgesuchte und ansprechende Grabmalgestaltung
- schmiedeeiserne Kreuze
- individuelle Entwürfe
- Grabschmuck
- Grabskulpturen

MAINZER STRASSE 32 · RAUNHEIM · Direkt an der Hauptstrasse
Parkplatz vorhanden · Telefon (06142) 4 25 18 · Fax (06142) 2 29 64

Wilhelm Lauber

Holzbau - Bauelemente

Karlstrasse 12-14
65479 Raunheim
Telefon: 0 61 42 / 2 13 85

Wir zimmern



mit Hand und Verstand



**DEA Mineralölhandel
Rhein-Hessen GmbH**

**DEA bringt die Wärme in Ihr Haus,
als Heizölpartner sorgen wir dafür**

Ihr Ansprechpartner

H.G. GOINAR
Mainzer Str. 44
65479 Raunheim
Telefon 06142 / 4 19 10

oder

DEA Rhein-Hessen
RheinhessenStr. 3
55129 Mainz
Tel. 06131 / 5 83 33 -0



**„ICH SETZE AUF EINGESPIELTE TEAMS.
IM SPORT, IM JOB, BEI DEN FINANZEN.“**

Für alle
Pläne einen
Partner

● **Investieren,
Finanzieren,
Versichern,**

Bausparen: Darauf
können Sie bauen:
solide Finanzplanung
von Deutschlands
größter Finanzgruppe
– der  Finanzgruppe.
Für die individuelle
Abstimmung sorgt
Ihre Sparkasse. Gut,
schnell, ohne Umwege.

Ihr starker Partner
in Raunheim

**Kreissparkasse
Groß-Gerau**



Oberliga-Kader SV 07	Einsätze	Eingew.	Ausgew.	Tore
Akkus, Sener	3	2	1	
Bertino, Antonio	18		1	2
Born, Thomas	12	2	7	
Buch, Oliver	3	3		
Ferreiro, José	8			
Ehlers, Michael	17	8	5	2
Evangelinos, Triantafillos				
Klingenschmitt, Markus	4		2	
Kohl, Björn	18			
Kunz, Erik	16	2		11
Mothadi, Kivan	18	5	2	
Nagel, Frank	7	4	2	
Pöschl, Markus	12	3	6	2
Radu, Jörn	16	1	2	
Ruggeri, Rosario	18		1	2
Runjaic, Dejan	10	6	3	
Schiliro, Angelo	1	1		
Seitel, Peter	18	2	1	1
Triantafilidis, Joanis	16	4	6	2
Weidner, Markus	7	1		4
Wurm, Christian				
Salernitano, Germano				
Zarko, Ivan	18	3		1

Tabelle Oberliga Hessen						
	Sp	S	U	N	Tore	Pkt.
1 SV Wehen	17	13	3	1	42:11	42
2 Offenb. Kickers	18	13	2	3	51:20	41
3 V. Aschaffenburg	18	12	3	3	51:20	41
4 SG Hoechst	17	12	2	3	43:16	38
5 VfB Giessen	18	11	4	3	38:23	37
6 SV Bernbach	18	10	4	4	42:21	34
7 FSV Frankfurt	18	8	6	4	29:24	30
8 RSV Würges	18	8	2	8	41:39	26
9 Etr. Frankfurt (A)	18	7	3	8	40:40	24
10 FC Herborn 80	18	6	5	7	29:26	23
11 FSC Lohfelden	18	5	7	6	30:32	22
12 FV Bad Vilbel	18	4	7	7	29:34	19
13 SV 07 Raunheim	18	4	7	7	27:37	19
14 SG Bad Soden	17	3	5	9	20:48	14
15 Eintracht Haiger	18	3	4	11	18:41	13
16 TSV Battenberg	18	3	2	13	18:54	11
17 B. Fliesen	17	2	1	14	10:39	7
18 VfR Limburg	18	1	3	14	21:56	6

19. Spieltag:

RSV Würges	-	SG Hoechst	:
VfB Giessen	-	FSC Lohfelden	:
SV Bernbach	-	SV Eintr. Haiger	:
SV Buch. Fliesen	-	SG Bad Soden	:
FC 80 Herborn	-	SV Wehen	:
FSV Frankfurt	-	VfR 1919 Limburg	:
SV 07 Raunheim	-	TSV Battenberg	:
Vikt. Aschaffenburg	-	Kickers Offenbach	:
FV Bad Vilbel	-	Eintr. Frankfurt	:

21. Spieltag

SV Bernbach	-	SG Hoechst	:
SV 07 Raunheim	-	Kickers Offenbach	:
Vikt. Aschaffenburg	-	SV Wehen	:
SV Buch. Fliesen	-	FSC Lohfelden	:
FC 80 Herborn	-	SV Eintr. Haiger	:
FSV Frankfurt	-	SG Bad Soden	:
TSV Battenberg	-	VfR 1919 Limburg	:
RSV Würges	-	FV Bad Vilbel	:
VfB Giessen	-	Eintracht Frankfurt	:

20. Spieltag:

VfR 1919 Limburg	-	Vikt. Aschaffenburg	:
SV Wehen	-	FSV Frankfurt	:
FC Bad Vilbel	-	SV 07 Raunheim	:
SG Bad Soden	-	FC 80 Herborn	:
SV Eintr. Haiger	-	SV Buch. Fliesen	:
FSC Lohfelden	-	SV Bernbach	:
SG Hoechst	-	VfB Giessen	:
Kickers Offenbach	-	TSV Battenberg	:
Eintracht Frankfurt	-	RSV Würges	:

**Wir danken unseren
Werbepartnern
für die Insertionen!**
**Bitte berücksichtigen Sie diese
Firmen und Unternehmen
bei Ihren
Einkäufen und Aufträgen.**

Hessische Jugendförderung "total schwach"

Unser Co-Trainer Jürgen Wirth berichtet von Trainertagung in Grünberg

Die Trainer der hessischen Regional- und Oberligisten haben kürzlich in einer Gesprächsrunde aktuelle Themen des hiesigen Fußballs besprochen. Diese Zusammenkunft in Grünberg hatte der neue Verbandssportlehrer des Hessischen Fußball-Verbands, Rainer Piekarski, initiiert. Dabei wurde vor allem über Sinn und Unsinn des Länderpokals diskutiert. Der Deutsche Fußball-Bund (DFB) hat diesen Wettbewerb der kickenden Amateure reformiert, künftig setzen sich dabei U-19-Teams statt wie bisher U-21-Mannschaften auseinander. In die hessische Formation wurde mit Dejan Runjaic auch ein Fußballer unseres SV 07 Raunheim berufen (mehr dazu im Spielerporträt auf Seite sechs).

Unser Co-Trainer Jürgen Wirth, der unseren im Urlaub befindlichen Chefcoach Heinz Wulf in Grünberg vertrat, berichtet von einem lebhaften Meinungsaustausch der Trainer. Denn seinen Worten zufolge, waren sich die Diskussionsteilnehmer in Sachen U 19 keineswegs einig. Die Befürworter machten darauf aufmerksam, daß die jungen Regional- oder Oberligaspieler meist Reservisten seien. In der Ländermannschaft sei dies anders. Wirth sagt: "Da ist es ganz schön, wenn man sich mal profilieren kann und nicht dauernd Frust schiebt, weil man eben nur auf der Bank sitzt."

Die Gegner der U19-Mannschaft argumentierten, daß die Auswahlspieler in der Regel achtzehnjährig - nach ihrer Zeit als Jugendfußballer nämlich - in dieses Länderteam berufen würden. Also gehören sie der U19 nur ein Jahr an und Trainer Piekarski ist gezwungen, alljährlich eine neue Mannschaft zu formieren. Wirth hält die frühere U21-Regelung für besser: "Da hatte man die Möglichkeit, aus dem Jugendbereich heraus zwei, drei

Jahre zu wachsen."

Außerdem, so unser Co-Trainer, befürchten die Gegner der neuen Länderpokalregelung, daß Profivereine die talentierten Teenager abwerben. Zumal die Jugendförderung hessischer Fußballklubs im Vergleich zu anderen Bundesländern "total schwach" sei: "Wenn da Borussia Dortmund kommt oder andere namhafte Vereine aus der

Zeit (mehr dazu auf Seite 23). Auch Bundestrainer Berti Vogts ist ein Befürworter dieses Konzepts.

Piekarski sprach außerdem über die Vorgabe des DFB, daß Regional- und Oberligatrainer eine A-Lizenz haben sollten. Auch in dieser Frage, berichtet Wirth, sind sich Hessens Trainer uneins. Der Coach der SG Hoechst, Peter Rübenach, erfülle diese Vorgabe beispielsweise nicht. "Er hat ge-



ABGEZOGEN hat Michael Ehlers (links). Im Hintergrund schaut unser Torjäger Erik Kunz der schußgewaltigen Aktion des Offensivspielers gespannt zu. (Foto: uk)

Bundesliga, können die hessischen Vereine nicht mithalten. Auch, was die Bezahlung betrifft. Da werden ja Summen genannt, die utopisch sind für einen jungen guten Spieler."

Demnächst soll die Jugendförderung in Hessen bereits in den Schulen beginnen, berichtet Wirth. In Nord-, Mittel- und Südhessen sollen in Schulen regionale Stützpunkte eingerichtet werden, in denen Sportlehrer den Fußball fördern und talentierte Jungkicker sichten. Diesen Weg der Nachwuchsförderung propagiert der langjährige Oberliga-Trainer Herbert Dörenberg, im vergangenen Coach unseres Landesliga-Teams, seit geraumer

sagt, er habe 25 Jahre Fußballerfahrung und brauche keinen A-Schein", sagt Wirth. Als Gegenposition gibt unser Co-Trainer die Meinung von Niko Semlitsch, dem Trainer des FSV Frankfurt, wieder: "Wenn das in den Statuten steht, sollte auch so verfahren werden."

Um die A-Lizenz zu erwerben, muß ein Trainer mit B-Schein einen vierwöchigen Zusatzlehrgang besuchen. Jürgen Wirth stellt allerdings in Frage, ob einen Trainer die erfolgreiche Teilnahme an diesem Kurs automatisch befähigt, eine Oberliga-Mannschaft zu trainieren: "Dieser Vier-Wochen-Lehrgang entscheidet nicht darüber, ob man ein guter Pädagoge und fußballerisch gut drauf ist."

Ein Glück, daß es Lotto gibt.

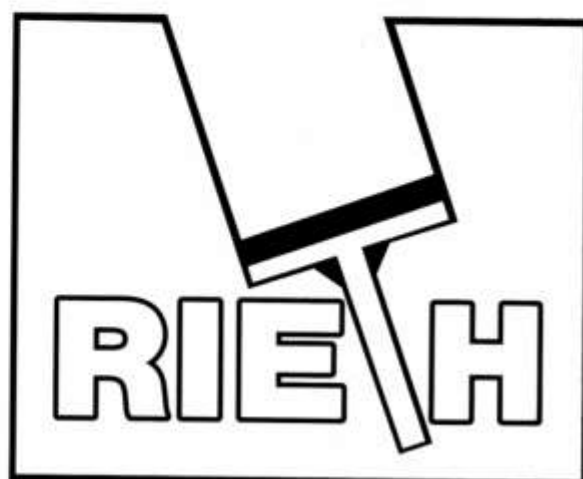
Von Lotto, Toto, RennQuintett, der GlücksSpirale, Super 6, Spiel 77 und der Rubbel-Lotterie profitieren Millionen.

Und das nicht nur durch die hohen Gewinnausschüttungen (in Hessen allein 1995 ca. 500 Millionen Mark). Ein bedeutender Anteil der eingenommenen Spieleinsätze

wird zudem jährlich in die Förderung kultureller, sozialer und sportlicher Gemeinschaftseinrichtungen investiert – und kommt so wieder allen Hessen zugute. Im vergangenen Jahr waren das über 230 Millionen Mark. Ist das nicht einen Einsatz wert?



Es trifft mehr, als man denkt.



**Unterhaltsreinigung
Glasreinigung
Baureinigung
Krankenhausreinigung
Fassadenreinigung
Spezielle Leistungen**

63579 Freigericht-Bernbach
Altenmittlauer Straße 12
Telefon 0 60 55 - 49 29
Telefax 0 60 55 - 48 54

Eine Telefoneinheit kostet 0,12 DM - eine ungünstige Entscheidung oft bedeutend mehr ...

Sie stehen vor einer wichtigen Entscheidung in Ihrem Leben! Baue oder kaufe ich eine Immobilie, Grundstück etc.?

Wir stehen Ihnen Rede und Antwort zu den wichtigen Bestandteilen einer Baufinanzierung.

Ihre Spezialisten für:

- Steuerliche Fragen
- Nutzung staatlicher Förderungen
- Eigengenutzter oder vermieteter Immobilienerwerb
- Erstellen von Baufinanzierungskonzeptionen
- Nachrechnen von bestehenden Baufinanzierungen

Unsere Beratung ist Konzern- und Produktunabhängig und gibt Entscheidungssicherheit.



Institut für Baufinanzierungsberatung
Direktion J. Dickmann-Tapinos
65428 Rüsselsheim • Erlenweg 10
Tel. 06142 / 5 10 81 • Fax: 06142 / 5 55 30

Vorsorge ist wichtig!

Unser Fachberater

Julian Heimann

informiert und berät Sie in allen Punkten der
Zukunftssicherung und Altersversorgung.

Terminwünsche nach telefonischer Vereinbarung
rund um die Uhr



☎ 061 42/85 71 57



Rüsselsheimer Volksbank

Wohin nach
dem Spiel?



Gaststätte

Zum Birkenneck

direkt am Sportpark



Silvia und Gerd freuen sich
auf Ihren Besuch
und bieten Ihnen
rustikale Küche.

Jeden Sonntag
frische Schweinshaxe

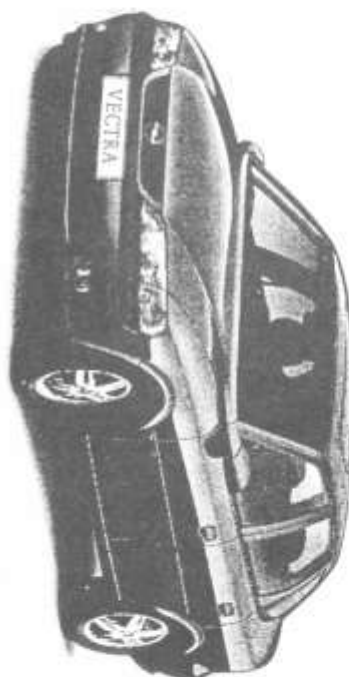
Haßlocher Straße · 65479 Raunheim
Telefon (0 61 42) 222 22
Montag Ruhetag



Auto Jacob
Ihr freundlicher OPEL-Händler

65428 Rüsselsheim
Darmstädterstr. 76 + 83
Tel. 0 61 42 / 6 09 - 1 00

Extra Cool kalkuliert



VECTRA

Extra

>>>COOL<<<

1,6 l, 55 kW (75 PS)

Cooler Ausstattung:

- 2. B.
- Doppel-Fullsize-Airbag
- ABS
- Elektronische Wegfahrsperre
- Elektronische Fensterheber vorn
- Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar
- Zentralverriegelung
- 3 Kopfstützen hinten
- Wartschutzverglasung
- Radio mit FMS
- Zweischicht-Metalle-
- Mineralstoff-Lackierung
- Klimaanlage

Cooler Preis:

UPE* **DM 35.245.-**

Unser Bar- **DM 33.360.-**

Hauspreis:

Leasing zum Null-Tarif:

Monatliche Rate: **DM 295.-**

Laufzeit: **24 Monate**

Anzahlung: **DM 10.500.-**

Kalkulierter Restwert: **DM 15.900.-**

*UPE = Unverbindliche Preis-
empfehlung des Herstellers

Ein Angebot der Auto Jacob GmbH

Talentförderung muß in Schule beginnen

Unser ehemaliger Trainer Dörenberg hat ein Jugendkonzept entwickelt

Herbert Dörenberg hat 30 Jahre Berufserfahrung als Sportlehrer. Und in den vergangenen 15 Jahren war er Fußballtrainer mehrerer Vereine im Rhein-Main-Gebiet, darunter bei unserem SV 07 Raunheim. Seine langjährige Erfahrung als Lehrer und Trainer hat dem 50 Jahre alten Königstädter gezeigt, daß sich in Schulen und Jugendmannschaften viele talentierte Fußballer befinden. Nach seiner Erkenntnis liegt dieses Potential im wesentlichen brach. Also hat er ein Konzept zur Talentsichtung und -förderung entwickelt.

Dörenberg bemängelt, daß Jugendmannschaften oft von Trainern betreut würden, die dafür nicht ausgebildet und den Anforderungen deshalb nicht gewachsen seien: "Selbst in Bundesligavereinen wie Eintracht Frankfurt ist es möglich, daß Trainer ohne entsprechende Lizenzen wichtige Jugendmannschaften trainieren." Die Basisarbeit in vielen Amateurvereinen sei weitgehend ruiniert.

Fußballinternate, wie sie einige Bundesligaklubs im Kleinformat hätten, griffen zu spät - nämlich erst im Alter von 16 bis 18 Jahren. An der Leistungsspitze führe die mangelhafte Ausbildung in der Jugend zwangsläufig dazu, daß viele Bundesligafußballer gegenüber Kickern anderer Nationen technische Defizite haben. Die Situation des Fußballs an Schulen sieht Dörenberg in einem noch kritischeren Zustand. Sportkurse wie Badminton, Volleyball oder Hockey seien überbelegt, während es kaum noch Fußballkurse gebe - obwohl das Interesse daran bestehe.

In Rüsselsheim beispielsweise spielen nach Dörenbergs Beobachtung inzwischen viele Fußballtalente Hockey. Denn der Trainer des Rüsselsheimer

RK und der Damen-Nationalmannschaft, Berti Rauth, suche schon seit vielen Jahren den Kontakt zu Schulen. "Auch andere Sportarten wie Volleyball, Badminton und Basketball haben den Fußball in Rüsselsheim dank guter Betreuung längst überrollt", so Herbert Dörenberg.

Was ist also zu tun? Der 50 Jahre alte Trainer und Lehrer schlägt zur Talentförderung und -sichtung in Schulen unter anderem vor: Der Deutsche Fußball-Bund (DFB) stellt den Lehranstalten Honorartrainer zur Verfügung, die in Zusammenarbeit mit den Sportlehrern die Schüler ausbilden und Talente sichten. Als Honorartrainer könnten beispielsweise Fußball-Lehrer-Anwärter, Sportstudenten mit dem Schwerpunkt Fach Fußball, Stützpunkttrainer, Fußball-Lehrer oder hauptberufliche Jugendtrainer von Profivereinen eingesetzt werden. Mit den Schülern der Klassen eins bis acht üben sie sechs Wochen pro Halbjahr in altersgemäßen Fußball-Trainingseinheiten, wobei Trainer und Sportlehrer zusammenarbeiten. Dieses Ausbildungs- und Sichtungsprogramm sollte mit dem 14. Lebensjahr abgeschlossen sein.

Die besonders talentierten Jugendlichen der einzelnen Jahrgangsstufen werden während der Fußballeinheit gesichtet, um sie bis zu zweimal pro Woche nachmittags in Arbeitsgemeinschaften zusammenzufassen. In diesen sollen die Nachwuchskicker eine technische und spielerische Grundausbildung bekommen. Der DFB versorgt die Schulen mit Trainingsausrüstung.

Als Alternative dazu könnte laut Dörenberg die Möglichkeit geprüft werden, ob Profivereine mit ihren Sponsoren in Landkreisen solche Schul-

projekte selbst organisieren. Beispiel: FC Bayern München/Opel (Rüsselsheim) und der Kreis Groß-Gerau, wo Opel sein Stammwerk hat.

Talentsichtung und -förderung über die Vereine: Dabei geht es Dörenberg darum, daß talentierte Jugendfußballer vereinsübergreifend gefördert werden. Denn die zeitliche und qualitative Ausbildung in den Klubs sei oft unbefriedigend. Zunächst soll es eine regionale Sichtung in den Altersstufen von sechs bis zwölf Jahren geben. Dies könne in Zusammenarbeit mit Vereins-, Kreis- und Bezirksauswahltrainern sowie mit den Betreuern der Fußball-Arbeitsgemeinschaften an den Schulen erfolgen. Die gesichteten Jugendlichen trainieren wie bisher bei ihren Vereinen. An zwei weiteren Nachmittagen kommen diese Spieler, nach Altersstufen getrennt, zu einem Stützpunkttraining zusammen. Besonders talentierten Fußballern sollten zudem Verbandssportschulen in den Ferien und an freien Wochenenden offenstehen. Obendrein gibt es im vierwöchigen Rhythmus für jede Altersstufe eine theoretische Ausbildung, die taktische Schulung, Analyse von Videoaufzeichnungen, Medienkunde, Fairplay, medizinische Fragen sowie für ältere Jahrgänge Finanz- und Berufsberatung enthält.

An den dabei anfallenden Kosten könnten sich die Profivereine sowie die Klubs der oberen Amateurlklassen beteiligen, da sie langfristig von dem Projekt profitieren, meint Herbert Dörenberg. Auch Bund, Länder und Kommunen sollten bei der Kostenfrage eingebunden werden.

Außerdem fördert Dörenberg Konzepte, wie die Nachwuchsfußballer schulisch und beruflich unterstützt werden können.

- Erledigung aller amtlichen Formalitäten
- Überführungen im In- und Ausland
- Erd-, Feuer- und Seebeisetzungen
- Bestattungsvorsorge



BESTATTUNGsinstitut

PETRI

Rüsselsheim Donaustraße 32
Raunheim Frankfurter Str. 28

☎ 0 6142 / 6 2702

Fax 0 6142 / 8 14 82

Nur vier Punkte in sechs Spielen

Unsere 1B bleibt weiter unter den Erwartungen - Derbyerfolg gegen den TV Haßloch

Nach weiteren Niederlagen ist unsere A-Liga-Mannschaft auf den zwölften Tabellenplatz abgerutscht. In ihrem Auswärtsspiel gegen die SG Dornheim präsentierte sich unsere 1B zwar mit besserer Einstellung als zuletzt. Dennoch unterlag

unser Team um Spielertrainer Jörg Gebhardt, der sechs Oberliga-Fußballer einsetzte, mit 1:2 (0:0). Der Dornheimer Kampfstärke setzte unsere Formation, die lange dominierte, spielerisches Vermögen entgegen. Voll schoß die SG in der

47. Minute in Führung, Joanis Triantafilidis glück aus (54.). Hernach stürmte nur noch Dornheim, doch Spahn, Nold, Huhnstock und Voll vergaben Torchancen. Erst in der Schlußminute gelang Spahn der Siegtreffer.

Überraschungssieg

Einen überraschenden 2:1-(0:0)-Sieg landete unsere 1B im Heimspiel gegen den TV Haßloch. Vor 200 Zuschauern im Sportpark überzeugte die Gebhardt-Auswahl mit einer starken kämpferischen Leistung, besonders Ende der zweiten Halbzeit, als sie nur noch aus neun Fußballern bestand. Denn Angelo Schiliro hatte wegen eines Revanchefouls die rote Karte bekommen (77.), und Englisch Gelbrot gesehen (79.). Nach dem Haßlocher Führungstor, das unser langjähriger Stürmer Peter Pietruschka geschossen hatte, steigerte sich unsere Oberliga-Reserve. Triantafilidis erzielte den Ausgleichstreffer (63.), Buchner das 2:1 (72.). In der Schlußminute hatte unsere Mannschaft Glück, als Pietruschka nur den Außenpfosten traf.

Anschluß zu spät

Fünf Minuten vor Schluß traf Sener Akkus in unserem Heimspiel gegen die Bischofsheimer Sportfreunde. Zu spät, unsere Oberliga-Reserve verlor mit 1:2 (0:1). Die engagiert auftretende Gebhardt-Elf wußte ihre spielerischen Vorteile nicht zu nutzen. So köpfte Ebert nach einer Viertelstunde den überraschenden Bischofsheimer Führungstreffer, Panzer gelang das 0:2 (52.).

Beim Bezirksliga-Absteiger SV Klein-Gerau kam unser Team zu einem 1:1 (0:1). Nach ihrem Führungstor, das Reinheimer erzielte (19.), hatten die Klein-Gerauer Chancen zu weiteren Toren. Der nächste Torhüter war aber ein Raunheimer,

nämlich Öztürk (63.). Er nutzte einen Abwehrfehler der Heimelf, überlistete Klein-Geraus Torhüter Michael Altoe mittels Heber. Die gelb-rote Karte bekamen unser Akteur Cakalic (60.) und der einheimische Fußballer Schmidl (86.).

Listiger Öztürk

Matchwinner Mundschenk

Mit einem Hattrick in der zweiten Halbzeit war Michael Mundschenk der Matchwinner in unserem Spiel beim SC Astheim. Doch Mundschenk spielt nicht in unserer Mannschaft, sondern in der Astheimer. Weswegen der SCA 4:1 (1:1)

gewann. Der erste Durchgang war ausgeglichen verlaufen, nach unserer Führung durch Oliver Buch (20.) hatte Kessler (35.) ausgeglichen. Unser Team zeigte in dieser Phase schnörkellosen Fußball. Doch dann traf Mundschenk (60., 66., 88.).

Nur Pöschl trifft

Auch im Auswärtsspiel beim SV Olympia Biebesheim ging unsere 1B leer aus, sie unterlag der Mannschaft aus dem Ried mit 1:2 (0:1). Zwar erspielten sich die Biebesheimer eine optische Überlegenheit, aber sie leisteten sich ebenso viele Abspielfehler wie un-

sere Mannschaft. Doch weil die Olympia ihre beiden einzigen Torchancen nutzte - Lorenz traf in der 29. und 64. Minute -, gewann die Heimelf.

Der Anschlußtreffer von Markus Pöschl (72.) brachte die Biebesheimer nicht mehr in Verlegenheit.

B-Jugend im Pokalhalbfinale

Unserer 1B Jugend gelang im Kreispokalspiel beim TSW Wolfskehlen der Einzug ins Halbfinale. Unsere Mannschaft siegte mit 4:2. Die Tore unserer Mannschaft

schossen: Michael Lupo (2), Qualid Moktari und Yanis Gönes. Für das Endspiel wünschen wir der Mannschaft viel Erfolg.



Wenn Sie mit System verbinden wollen

- Rädelschrauben
und Griffe
- Schnellverschlüsse
- Clip-Verschluß

F A X A N T W O R T

Anzeige einfach kopieren und ab ins Fax!
Bitte senden Sie mir mehr Informationen über:

- ☐ Rädelschrauben und Griffe
- ☐ Schnellverschlüsse
- ☐ Clip-Verschluß



DZUS Fastener GmbH
Paul-Ehrlich-Straße 16-20 D-63322 Rödermark
Tel.: (0 60 74) 9 80 08 Fax: (0 60 74) 9 42 57

Name

Firma

Straße

PLZ/Ort

Tel.

Fax



PLANUNGSBÜRO

Thorsten Treusch Dipl.-Ing.

- Kommunikationstechnik
- EDV • Aktenarchivierung

Anton-Flettner-Str. 24 • 65479 Raunheim

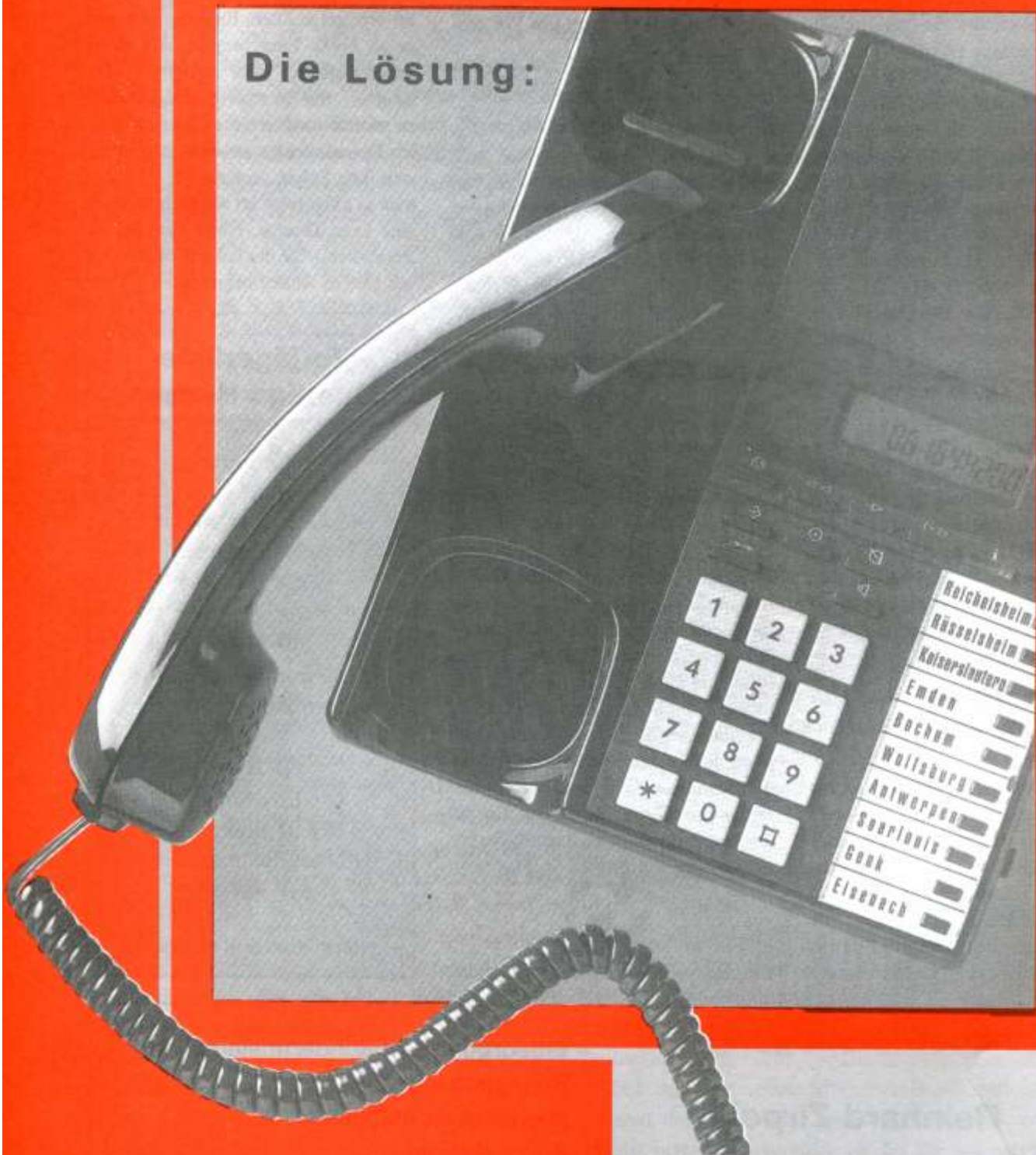
Telefon 06142 / 92 68 54 • Telefax 06142 / 92 68 56 • Mobil 0172 / 672 76 49

DIE AUTO - ECKE

Opel Jahreswagen-Vermittlung
Gebrauchtwagen An- und Verkauf
Rüsselsheim • Flörsheimer Weg
 **06142 / 5 59 73**

Probleme bei Ihrer „just in time“-Verpflichtung?

Die Lösung:



Control + Rework Service

Treusch GmbH · Am Sonnenberg 26 · Postf. 1154 · D-64381 Reichelsheim
Telefon 0 61 64 / 42 00 + 42 50 Telefax 0 61 64 / 42 59 + 42 79

CRS
Treusch GmbH

D2-Jugend im Dutzend trefflich

Drei Mannschaften unserer JSG sind Tabellenführer - D1 "auf Vordermann"

Weiterhin an der Tabellenspitze rangieren die A- und D1-Jugend sowie die Bambini der JSG, beide Mannschaften gehören der Kreisliga an. Unsere A-Jugend setzte sich zuletzt mit 5:3 gegen die JSG Nauheim/Trebur durch, wobei Michael Lupo und Mustafa Ramdani jeweils zwei Tore schossen. Den fünften Treffer erzielte Yasin Emekci. Dieses Trio war auch eine Woche zuvor treffsicher, als sich die Mannschaft 6:2 gegen den SV Alemannia Königstädten durchsetzte. Diesmal trafen Ramdani dreimal, Lupo zweimal und Emekci einmal.

Über einen weiteren Spitzenreiter sagt unser Jugendleiter Andreas Trost: "Trainer Hansi Kremer und Betreuer Frank Draisbach haben die D1-Jugend auf Vordermann gebracht." Das noch ungeschlagene Team besiegte zuletzt die SG Eintracht Rüsselsheim mit 2:1 (Torschützen: Moritz Fischer und Samad Culcu) und den SV 07 Nauheim mit 4:0. In dieser Partie schossen Culcu (2), Erkan Adigüzel und Daniel Jurisic die Tore. Und die Bambini verteidigten die

Tabellenspitze, weil der SV Rot-Weiß Walldorf nicht antrat.

Unsere in der Bezirksliga spielende C1 meldete ein 2:2 gegen den VfR Bürstadt. Eine spannende Partie, die obendrein attraktiven Fußball bot, und in der Abdel Bachiri sowie Samir Darsane unsere Treffer erzielten. Zuvor hatte die C1 ihre erste Saisonniederlage hinnehmen müssen, als sie der JSG Seeheim/Jugenheim 1:4 unterlegen war. Nur Moulay Mansouri gelang es einmal,

den gegnerischen Torhüter zu überwinden.

Umso stärker spielte die Mannschaft zum Bezirksliga-Auftakt:

Obwohl sie ab der 30. Minute nur noch zu zehnt waren, besiegten unsere C1-Jugendlichen den SC Viktoria

Griesheim mit 5:0. Weil Mansouri

(2), Ismail Coscun, Vassili Maleskos und Samir Darsane Angriffe vollendeten. Und weil unser Torhüter Evangelos Mavroudis einen Handelfmeter parierte. Durch Tore von Yones Aïouoau besiegte unsere B-Jugend die SKG Stockstadt mit 2:0. Auch der Trainer der D2-Jugend, Dieter Grams, kann mit seiner Mannschaft zufrieden sein. Diese ist laut Trost "in Topform", was ihr jüngster 12:1-Sieg gegen die SG Eintracht Rüsselsheim II beweist. Im Dutzend trefflich zeigten sich der sechsmalige Torschütze Alparslan Solak sowie Michael Thielen (2), Halem Bouilgman, Murat Hiyamlıglu und Ahmet Yuralı.

Mit einem 1:1 kehrte die E1 aus Königstädten zurück, wo unser starker Torhüter Richard Makohl die Alemannia-Kicker zur Verzweiflung brachte und David Gonzales traf. Auch die E2 spielte in Königstädten, sie hatte in Tobias Kuban und Alexander Herth zwei Torschützen. Die Folge: Das Team siegte mit 2:0.

Zwar schoß E3-Fußballer Dennis Ritter ein Tor in Gustavsburg, aber das genügte unserem Team nicht für einen Punktgewinn. Es unterlag dem FC Germania mit 1:3. Die F1 spielte 2:2 beim TV Haßloch (Torschützen: Boris Stanic und Markus Salomon).

Eine 1:7-Niederlage gegen die Sportfreunde Bischofsheim II bezog unsere C2, das Tor erzielte Mohamed Lamhardi.

Schnellimbiss

Inh. Walter Golla

65479 Raunheim

Kelsterbacher Straße

Tel.: 06142 / 4 64 70



AM SCHIESSEN pflegt Jörg Radu seine Gegenspieler zu hindern. Daß der Manndecker gelegentlich auch in der Offensive unserer Oberligamannschaft zu finden ist, zeigt unser Fotobeweis: Radu setzt einen Mitspieler flankend in Szene. (Foto: uk)

Liebe Sportfreunde,
liebe Zuschauer,
liebe Fans,

nach unserem heutigen Heimspiel findet die nächste Auswärtsbegegnung in diesem Jahr am Donnerstag, den 5. Dezember 1996 um 19.30 Uhr beim FV Bad Vilbel statt.

Das nächste Heimspiel unserer 1B gegen den FC Leeheim findet am Samstag, den 30. November 1996 statt. Anpfiff ist um 14.00 Uhr.

Am Sonntag, den 8. Dezember 1996 ab 14.30 Uhr ist die 1B zu Gast bei SKG Bauschheim, das nächste Heimspiel findet dann am Samstag, den 14. Dezember '96 gegen VfB Ginsheim um 14.00 Uhr statt.

Wir bitten Sie, liebe Sportfreunde und Fans um lautstarke und zahlreiche Unterstützung unserer Mannschaften.

heimdecor
Fachhaus

Ihr Raumausstatter liefert Ihnen:

- Gardinen
- Tischdecken
- Farben
- Badematten
- Bodenbeläge
- Fertigparkett
- Sonnenschutz
- Tapeten



SEIBERT
RAUMAUSSTATTUNG

ADAM-OPEL-STR.65 · 65428 RÜSSELSHEIM

☎ 06142/8201-0

Lieferung frei Haus
Fachliche
Maßaufnahme
und Beratung.
Montage und Verlegung
auf Wunsch.



Die Ballspende für unsere Heimspiele erfolgt durch Günther Arendt, Gastronom, Freund und Anhänger unseres Vereins.

Herzlichen Dank

F(f)este feiern !

ASTRON

HOTEL
RHEIN-MAIN

Genießen Sie die Annehmlichkeiten der Veranstaltungsräume im
ASTRON HOTEL RHEIN-MAIN

Wir haben für jeden Anlaß den passenden Rahmen: Weihnachtsfeiern
Hochzeiten, Geburtstage, oder, oder, oder.

Dem Anlaß entsprechend bietet Ihnen unsere Küche Menüs und Buffets
in großer Auswahl an. Stilvolle Dekorationen, Musik, Tanz
organisieren wir gerne für Sie.

Bei uns können Sie F(f)este feiern !

Rufen Sie uns an unter 06142 / 990-0 oder kommen Sie einfach vorbei,
wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Komm in die Küche!



- Perfekt geplante Einbauküchen
- Über 100 bildschöne Fronten

- Preisgünstige Küchenzeilen
- Hochwertige Einbaugeräte
Marke PRIVILEG und MATURA

Das alles finden Sie bei KÜCHEN-QUELLE: auf mehr als 700 m² Ausstellungsfläche! Schauen Sie doch am besten heute noch vorbei und bringen Sie gleich einen Grundriß-Plan Ihres Küchenraums mit. Alles weitere nehmen wir dann in die Hand. Lassen Sie sich überraschen: auch unser Service-Angebot wird Sie begeistern. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

KüchenQuelle

Raunheim, Flörsheimer Straße 1, Tel.Nr.: 06142/ 99 320

SV 07 Raunheim



Mein Verein!